

對外華語進修班招生簡章
Information Sheet

🔔 宗旨 Purposes

1. 訓練學員對華語聽、說、讀、寫之基礎能力。
2. 利用華語溝通能力，提升專業學習或工作競爭條件。
1. The CLC aims at cultivating students' Mandarin comprehension abilities in areas of listening, speaking, reading, and writing.
2. Students will be able to use their Mandarin skills to obtain more professional knowledge and to compete in careers.

🌸 對象 Requirements

對華語學習有興趣之外籍或本國人士。

1. 對外華語進修青壯年班：17~59 歲之青壯年。
2. 對外華語進修樂齡班：60 歲以上。

Any native or foreigner with a sincere interest in learning Mandarin is welcome to classes at the CLC.

1. Young Adult Mandarin Class : For young adults age 17 through 59.
2. Senior Citizen Mandarin Class : For people aged 60 or over.

🕒 報名時間 Registration Dates

季 別 Term	報 名 時 間 Registration Dates
2020 秋季班 3 rd Quarter	8 月 10 日至 8 月 21 日 August 10 th ~ August 21 st , 2020

報名表單
Sign up Now

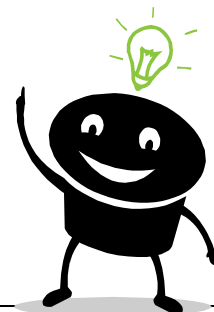


上課日期 Term Length	上課時間 (臺灣時間) Class Time (Taiwan Standard Time; UTC/GMT +8.00)
9 月 7 日~11 月 25 日 Sep. 7 th ~ Nov. 25 th , 2020	①每週一、三、五 / Mon., Wed. & Fri. 10:10-12:00 (6hrs/week) ②每週一、三、五 / Mon., Wed. & Fri. 14:30-16:20 (6hrs/week) ③每週二、四 / Tues. & Thurs. 09:10-12:00 (6hrs/week) ④每週二、四 / Tues. & Thurs. 13:10-16:00 (6hrs/week)
9 月 12 日~11 月 28 日 Sep. 12 th ~ Nov. 28 th , 2020	⑤每週六 / Sat. 09:10-12:00 (3hrs/week) ⑥每週六 / Sat. 13:10-16:00 (3hrs/week)

班級人數：每班人數 4~10 人。

新生入學分班考試：本中心課程依據學生程度分班，考試時間：個別安排。

1. Type of Class: 4~10 students (A minimum of four students is required to open a class.)
2. Placement Evaluation and Class Selection: After taking the placement test, students will be evaluated on their overall proficiency in Chinese and suitable classes will be suggested and arranged. Test Date/Time: Individual arrangement



課程 Program



A. 一般課程 Regular Courses

請注意 Attention

課程未達 4 人不開班，最多不超過 10 人。

The course will not be offered if there are no more than 4 applicants. The maximum is 10 applicants in each class.

代號 Code	班別 Program	教材 Textbook
A1CS	華語會話 1 Conversation Level I	基礎會話(中心自編教材) <i>Practical Chinese Conversation I</i>
A2CS	華語會話 2 Conversation Level II	初級會話(中心自編教材) <i>Practical Chinese Conversation II</i>
A3CS	華語會話 3 Conversation Level III	中級會話(中心自編教材) <i>Practical Chinese Conversation III</i>
A4CS	華語會話 4 Conversation Level IV	當代中文課程 3 第 1~6 課 A Course in Contemporary Chinese 3 L1~6
A5CS	華語會話 5 Conversation Level V	當代中文課程 3 第 7~12 課 A Course in Contemporary Chinese 3 L7~12
NR	新聞選讀 News Reading	TOCFL B2 以上者 For students who award TOCFL B2 or above.

B. 免費課程 Free classes

請注意 Attention

各免費課程未達 5 人皆不開班。

Each free course will not be offered if there are no more than 5 applicants.

代號 Code	課程 Class	對象 Requirements
B-1	旅遊華語(1.5hrs) Travel Mandarin	本教學中心學生。 The students of CLC, NSYSU only
B-2	一對一正音(20mins) One on One Pronunciation	本教學中心學生。 The students of CLC, NSYSU only

○結業 Certification

本教學中心各級課程均不授予學分，學員可申請研習證明或成績單。

All courses at the CLC are offered on a **non-credit basis**.

Students finishing the courses can apply an enrollment statement or a transcript.



\$ 收費一覽表 Fee

課程 Program	每週時數 Hours/Week	總時數 Total Hours	全期學費 Total fee(USD)	舊生學費 Former students(USD)
一般課程 Regular class	6	66	405	365
	3	30	190	170
個人班 Individual class		23 美元/時，2 小時/次，每週至少選修 2 小時。 USD 23 /hour, 2 hour/ time / At least 2 hours per week		
2 人班 Pair class		13 美元/時，2 小時/次，每週至少選修 2 小時。 USD 13 /hour , 2 hour/ time / At least 2 hours per week		

1. 以上收費不包含教材。
 2. 本教學中心舊生可享 9 折優待；新生一次繳交兩期學費享學費 9 折優待；本校交換學生或學籍生可享學費 85 折優待。
 3. 退費規定：
 - ① 因人數不足未能開班時，已繳學費無息退還。
 - ② 因個人因素無法上課，依據本中心退費規定辦理。(http://clc.nsysu.edu.tw)
1. The tuition of study materials is not included in the chart above.
 2. 10% discount for new students who pay tuition for two quarters in advance. 10% Discount for former students. 15% discount for international exchange students and NSYSU students.
 3. The tuition may be refunded only if classes are canceled in lack of applicants.
Students cancelling their registration of CLC's program which result in a change in the assessment of fees will be eligible for a refund of fees based on CLC's tuition return policy.
(http://clc.nsysu.edu.tw)

繳費方式 **Payment Method** (繳費截止日 **Deadline : Aug. 25th, 2020**)

1. 付款連結 <https://payment.nsysu.edu.tw/olprs70/pay-e.asp> → 請選 Office of International Affair → ONLINE MANDARIN CHINESE COURSES
 2. 付款後請 E-mail 付款證明至本教學中心電子信箱 alfc@mail.nsysu.edu.tw，謝謝！
1. Payment link: <https://payment.nsysu.edu.tw/olprs70/pay-e.asp> → Department "Office of International Affair" → Item---Account No "ONLINE MANDARIN CHINESE COURSES"
 2. Please Email Proof of Payment to CLC email: alfc@mail.nsysu.edu.tw. Thank you!

☎ 聯絡資訊 Contact us

時間 Office Hour: 9:00-12:30, 14:00-17:30
 電話 Tel. No.: +886-7-525-2000 ext. 3030~3034
 網址 Web : <http://clc.nsysu.edu.tw>
 E-mail: alfc@mail.nsysu.edu.tw



Learning Chinese, No Better Place!

